



13 décembre 2013

(13-6845)

Page: 1/2

Comité des mesures sanitaires et phytosanitaires

Original: anglais

## NOTIFICATION DE MESURES D'URGENCE

### *Addendum*

La communication ci-après, reçue le 10 décembre 2013, est distribuée à la demande de la délégation de la Fédération de Russie.

Lettre du Service fédéral de la surveillance vétérinaire et phytosanitaire relative à la restriction temporaire visant le bétail et le petit bétail en provenance d'Autriche par suite de la détection d'animaux infectés par le virus de Schmallenberg en Autriche

La Fédération de Russie a notifié au moyen du document G/SPS/N/RUS/2 (10 décembre 2012) la Lettre du Service fédéral de la surveillance vétérinaire et phytosanitaire FS-EN-7/13651 du 11 octobre 2012 mettant en place une restriction temporaire par suite de la détection d'animaux infectés par le virus de Schmallenberg en Autriche, synonyme de la présence de la maladie dans ce pays. Cette mesure s'appliquait au transit par le territoire de la Fédération de Russie de bétail et de petit bétail en provenance d'Autriche et à l'importation en Russie de bétail et de petit bétail et de matériels génétiques de ces animaux en provenance d'Autriche. La mesure notifiée a été supprimée au moyen des Lettres du Service fédéral de la surveillance vétérinaire et phytosanitaire FS-NV-2/5077 du 30 avril 2013 et FS-NV-2/7111 du 13 juin 2013. Publication effectuée sur le site Web officiel du Service fédéral de la surveillance vétérinaire et phytosanitaire:

<http://www.fsvps.ru/fsvps/laws/3613.html>

<http://www.fsvps.ru/fsvps/laws/3640.html>

L'importation est permise sur le territoire de la Fédération de Russie à compter du 1<sup>er</sup> mai 2013, dans le respect des dispositions de l'annexe 1 des Lettres susmentionnées du Service fédéral de la surveillance vétérinaire et phytosanitaire.

### **Le présent addendum concerne:**

- ☐ Une modification de la date limite pour la présentation des observations
- ☐ Une modification du contenu et/ou du champ d'application d'une réglementation déjà notifiée
- ☒ Le retrait d'une réglementation
- ☐ Une modification de la période d'application d'une mesure
- ☐ Autres:

**Organisme ou autorité désigné pour traiter les observations:** ☐ **autorité nationale responsable des notifications,** ☐ **point d'information national.** Adresse, numéro de fax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:

The Federal Service for Veterinary and Phytosanitary Supervision  
107139 Moscou  
1/11 Orlikov Lane

Téléphone: + (7 499) 975 43 47  
Fax: + (7 495) 607 51 11  
Courrier électronique: [info@svfk.mcx.ru](mailto:info@svfk.mcx.ru)

**Entité auprès de laquelle le texte peut être obtenu: [ ] autorité nationale responsable des notifications, [ ] point d'information national. Adresse, numéro de fax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:**

The Federal Service for Veterinary and Phytosanitary Supervision  
107139 Moscou  
1/11 Orlikov Lane

Téléphone: + (7 499) 975 43 47  
Fax: + (7 495) 607 51 11  
Courrier électronique: [info@svfk.mcx.ru](mailto:info@svfk.mcx.ru)

---